

第31次会议简要记录

主席：冯瓦格纳先生(德国)

目 录

议程项目156：第一委员会工作合理化和议程的改革(续)

本记录可以更正。
请更正在一印发的记录上，由代表团成员一人署名，
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-794室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

Distr. GENERAL
A/C.1/48/SR.31
26 January 1994
CHINESE
ORIGINAL, FRENCH

下午 6 时 5 分宣布开会

议程项目 156：第一委员会工作合理化和议程的改革（续）（A/C.1/48/L.51）

1. 主席在提到题为“第一委员会工作合理化和议程的改革”的议程项目 156 时，提请注意第 A/C.1/48/L.51 号决议草案并邀请委员会成员国对该决议草案发表评论。

2. Thanarajasingam 先生（马来西亚）请主席确认，第一委员会将继续在“国际安全”的广泛议题范围内对议程项目 76 进行审议。

3. 主席确认，情况确实如上所述。

4. Dzvairo 先生（津巴布韦）注意到主席的答复并对马来西亚代表提出以上问题表示感谢。

5. El Tinay 先生（苏丹）在代表阿拉伯国家小组发言时说，小组成员国认为以色列的核军备问题应由第一委员会在“地区性裁军和安全”的广泛议题范围内进行审议。

6. Dankwa 先生（加纳）说，他的代表团认为，正在审议中的决议草案的第 1 段第 2 节，旨在确保第一委员会不把时间花在徒劳的一般性辩论上并且它和第 2 段有联系，进行“更加细致和集中的讨论”对该段涉及到的广泛议题范围内可列入的议程项目将同样有益。他还注意到主席已经确认，南极的问题将在“国际安全”这一广泛议题范围内进行处理。

7. Danieli 先生（以色列）说以色列的核军备问题不属于第一委员会的议程。

8. El Tinay 先生（苏丹）回顾了委员会已经通过了决议草案 A/C.1/48/L.48，该决议草案的最后一段宣布以色列的核军备问题将列入大会第四十九届会议的议程之中。

9. 主席建议不经表决通过决议草案 A/C.1/48/L.51。如果没人反对，他将认

为委员会希望通过决议草案。

10. 就这样决定。

11. Lavina 先生（菲律宾）说，他对能够使主席提交一项决议草案的做法表示欢迎。应赞扬主席在这方面所做出的努力。

12. Collins 先生（爱尔兰）说，他对决议草案获得通过表示欢迎，尽管他本希望委员会对该决议草案进行进一步讨论。他的代表团是对裁军和国际安全问题最为重视的代表团之一，但它认为由一个主要委员会专门讨论这些议题未必能确保这些问题在联合国必须处理的重大事件中享有优先地位。他的代表团还认为大会应设一个一般性政治委员会，它最好就是第一委员会。由于大会打算采纳主席 11 月 3 日工作文件中的某些观点，可以在为上述目的建立的机构即重新振兴大会的非正式自由参加的工作组对这些观点进行审议。他的代表团还注意到第一委员会在处理公认困难的政治领域的问题时表现得犹豫不决。

13. Guillaume 先生（比利时）在代表欧洲联盟成员国发言时说，在 1992 年 3 月第一委员会的复会上，欧洲联盟十二国通过在它们之间传阅关于这一问题的一份工作文件表示出它们对合理化的兴趣。它们很重视这一问题并根据第 47/54G 号决议请求将现在审议的项目列入目前会议的议程以贯彻它们的方针。在那次会议开始时，欧洲联盟成员国提出了概述它们思想的“不成其为文件的文件”。不结盟国家也采取同样做法并随后又有一些其他建议。一个工作小组已经会晤两周，应向所有参加者就他们表现出的建设性精神表示祝贺。在目前这届会议的所有辩论中，工作小组中的辩论可说是产生了建设性结果的有成果的对话的范例。应特别感谢荷兰代表团，因为它对这项工作做出了宝贵的贡献。

14. 决议草案 A/C.1/48/L.51 已经一致协商通过，第一委员会现在应具备帮助主席指导它的工作的所需手段。这也许仅仅是第一步，但却是重要的一步。总之，它是继续改进第一委员会工作的一个重要的先决条件。

15. 主席说，他同意比利时代表关于通过决议草案 A/C.1/48/L.51 是朝着正确的方向迈出的一步的观点，尽管他也同意爱尔兰代表提出的、委员会也许本可能在这方面更前进一步的看法。决议草案的条文是未来行动的一个坚实的基础。由于爱尔兰代表团的鼓励并认为各代表团可能都会接受，他主动以 11 月初散发函件说明的同样方式散发了该文本，同时附有简短的送文说明 (A/C.1/48/9)。该文件不要求作出决定，而旨在仅仅为各代表团提供第一委员会改革进程中引人深思的材料以提高该委员会的工作效力。

16. 在他就此问题与许多国家代表团进行磋商的过程中，许多代表团主张对那些刚刚通过的决议草案中提出的、涉及工作计划而与合理化无关的委员会的工作安排方面的内容加以更改。在将散发的一份日期为 11 月 19 日的文件中，他带头提出一些想法，可供各代表团在未来几届大会会议中专用于委员会的工作计划的非正式会议上进行仔细考虑。文件考虑到普遍持有的观点，即委员会应尽可能最合理地 and 有条有理地使用现有的时间。文件可作为他打算于 1994 年——可能在裁军审议委员会会议期间——组织的磋商会议的基础，但需经他的政府的同意。它对委员会的工作安排提出了一种可能的途径，并且它包含的建议仅仅是一些例证，决不应用于预先判断未来工作安排的 need，如分配给委员会的会议次数等。文件的其余部分转载了与他进行磋商期间大多数国家代表团表示的愿望——对此尚未见有任何异议。将在各代表团要求他举行的磋商会议期间根据第 A/C.1/48/L.51 号决议草案第 3 段对以上愿望进行审议。

下午 6 时 30 分散会。